

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1970-1971.

17 NOVEMBER 1970.

Ontwerp van wet tot vaststelling van de personeelsformatie van de plaatsvervangende rechters in de arbeidsrechtbanken en in de rechtbanken van koophandel.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE
JUSTITIE (1) UITGEBRACHT
DOOR DE H. **ROMBAUT.**

MIJNE HEREN,

Dit ontwerp van wet werd op 14 oktober bij de Kamer van Volksvertegenwoordigers ingediend en wegens zijn dringend karakter onmiddellijk in behandeling genomen door de bevoegde Commissie.

Reeds op 5 november 1970 werd het door de Kamer eenparig goedgekeurd.

Ter gelegenheid van het onderzoek van het ontwerp in uw Commissie, legde de heer Minister er de nadruk op dat het aantal der plaatsvervangende rechters, dat in het ontwerp wordt voorgesteld voor elk der arbeidsrechtbanken en rechtbanken van koophandel, een minimum is. Mocht de praktijk uitwijzen dat in deze of gene rechtbank een verhoging van het aantal plaatsvervangende rechters noodzakelijk lijkt, zal de nodige aanpassing bij wet gebeuren.

(1) De volgende leden hebben aan de beraadslagingen van de Commissie deelgenomen :

De heren Pierson, voorzitter; Baert, Calewaert, Custers, De Groof, Dua, Goffart, Hambye, Herbiet, Jottrand, Lilar, Merchiers, Renquin, Van Cauwelaert, Vanderpoorten en Rombaut, verslaggever.

R. A 8456

Zie :

Gedr. St. van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

765 (Zitting 1970-1971) :

- 1 : Ontwerp van wet;
- 2 : Verslag.

Handelingen van de Kamer van Volksvertegenwoordigers :

4 en 5 november 1970.

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1970-1971.

17 NOVEMBRE 1970.

Projet de loi déterminant le cadre des juges suppléants dans les tribunaux du travail et les tribunaux de commerce.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DE LA JUSTICE (1)
PAR M. **ROMBAUT.**

MESSIEURS,

Le projet de loi qui est soumis à votre approbation, a été déposé le 14 octobre 1970 sur le Bureau de la Chambre des Représentants dont la Commission compétente l'a examiné immédiatement en raison de son caractère urgent.

Le 5 novembre 1970, déjà, la Chambre l'a adopté à l'unanimité.

A l'occasion de l'examen que votre Commission a consacré à ce texte, le Ministre a souligné que le nombre des juges suppléants tel qu'il est proposé par le projet pour chacun des tribunaux du travail et de commerce, constitue un minimum. Si la pratique devait faire apparaître la nécessité d'augmenter le nombre des juges suppléants dans tel ou tel tribunal, l'adaptation requise serait faite par la voie législative.

(1) Les membres suivants ont participé aux délibérations de la Commission :

MM. Pierson, président; Baert, Calewaert, Custers, De Groof, Dua, Goffart, Hambye, Herbiet, Jottrand, Lilar, Merchiers, Renquin, Van Cauwelaert, Vanderpoorten et Rombaut, rapporteur.

R. A 8456

Voir :

Documents de la Chambre des Représentants :

765 (Session de 1970-1971) :

- 1 : Projet de loi;
- 2 : Rapport.

Annales de la Chambre des Représentants :

4 et 5 novembre 1970.

Het ontwerp van wet gaf geen aanleiding tot enige discussie of kritiek in de schoot van uw Commissie.

Door een lid werd, te dezer gelegenheid, de opmerking gemaakt dat een bepaalde rechtbank van koophandel in haar reglement bepaalt dat de twee kamers van die rechtbank wekelijks zitting houden op dezelfde dag en hetzelfde uur, dan wanneer er slechts genoeg effectieve rechters zijn voor één kamer. In een van beide kamers moeten also noodzakelijkerwijze steeds plaatsvervangende rechters zetelen.

De Minister antwoordde dat die aangeklaagde toestand in feite vreemd blijft aan huidig wetsontwerp. Hij liet nochtans opmerken dat bedoeld reglement werd opgesteld op basis van een eerste ontwerp van de rechterlijke overheden, dat niet één maar twee werkende rechters in die rechtbank voorzag. Het reglement zal bij koninklijk besluit gewijzigd worden, nadat de adviezen, vereist door het Gerechtelijk Wetboek, zullen ingewonnen zijn.

Uw Commissie keurde eenparig het ontwerp van wet alsmede dit verslag goed.

De Verslaggever,
L. ROMBAUT.

De Voorzitter,
M.-A. PIERSON.

Le projet de loi n'a fait l'objet d'aucune discussion ni critique au sein de votre Commission.

A cette occasion, un membre a fait observer que le règlement d'un tribunal de commercé déterminé dispose que les deux chambres de ce tribunal siègent chaque semaine au même jour et à la même heure, alors que le nombre de juges effectifs n'est suffisant que pour une seule chambre. Il s'ensuit que, dans l'une des deux chambres, il y aura toujours des juges suppléants.

Le Ministre a répondu que la situation dénoncée est en fait étrangère au projet de loi en discussion. Il a toutefois signalé que le règlement en question a été conçu sur la base d'un premier projet des autorités judiciaires, qui prévoyait non pas la présence d'un seul mais de deux juges effectifs dans ce tribunal. Le règlement en question sera modifié par voie d'arrêté royal lorsque les avis prescrits par le Code judiciaire auront été recueillis.

Le projet de loi ainsi que le présent rapport ont été admis à l'unanimité.

Le Rapporteur,
L. ROMBAUT.

Le Président,
M.-A. PIERSON.